大清光緒十七年

申報

第六千六百三十三號

八月十六日

上海零售每張取錢十文　外埠則照遠近酌加寄費　西歷一千八百九十一年九月十八日禮拜五　今日另出附張不取分文

外埠售報處

北京前門外廳房頭條胡同申昌○天津紫竹林沈竹君○保定全泰盛○營口義順西門東老源興甫○烟臺乾德泰醫院隔壁劉心平○南京狀元境青雲堂紙店內申昌○武昌糧道街德興○漢口江海關道署前申昌○九江乾昌太古晉○寧州后全泰盛○安慶江友龍森昌○揚州灣子街劉承超報房多子街中昌○江西乾昌全泰盛銓昌蔣森昌福興閣○吉安亦全泰盛○蘆州閶門內東大街王萬盛桂香店內炳華室○杭州保佑坊大街申昌○福州南臺復利洋行○嘉興北門大街孩兒橋申昌○廈門將六崎書閣書院○汕頭全泰盛○寧波江北岸李姓記和泰○湖州孔萬街中正和○廣東省西門十甫舖中約申昌○香港文武廟直街文裕堂書坊○陝西務本新報館○四川重慶湖南長沙清江胡萬昌○山東濟南府布政使街老廟鄰○慶西湖南森昌○其餘外埠信局及京報房代售

告白刊例第一日每字取洋五厘第二日至第七日每日按字取洋三厘第八日起按日每字取洋二厘半結算字數先以五十字之處爲率多則以十字遞加

凡有潮聞及詩詞古文論說等交本館應刊稿門抄前者例不取分文惟原稿無論用與不刊概不檢還此啓

新印左文襄奏議繡像三國演義出售

二書俱用本局新式鉛字印成校讐精審演並皆佳妙夫文襄公中興碩輔奇才偉略並世無雙其條陳緒論之披一般官軍之犀利老謀碩算具識美武侯披閱之餘猶如見公生平事業焉三國演義原本正史義正辭嚴扶漢統而斥奸雄足令人心目俱快而又卷首冠以繡像每回更請名手繪圖書中行列許精妙茶餘飯後資消遣閱者計奏疏每部二十本碼洋四元演義連紅木夾板每部十二本碼洋兩元請至本埠申報館或申昌書畫室購買各外埠則購自申昌及賣申報人均無不可

圖書集成局啓

二百七十四號畫報告白

南洋有蠻地方有八獅地得巨鐘一口形制甚古聲震數里洵神物也惜其年代已不可考不知何以流入外洋兵士若假官之擅竊活佛之精修似境也可以登臨甘露也可以題識求名者頓卜鹿鳴之兆習水者羣驚龍戲之奇賢媛得寶嬉而全真名妹類名士而亦書及所附山水人物各有真並與地圖等准於十六日出售此佈

點石齋啓

論私運軍裝事

今年中國鬧教之事層見疊出而其首禍者大都哥老會中人而無知愚民隨聲附和之不知者以爲會匪之與教堂爲難與西人爲仇而不知非也有識之士早已窺見其隱謂會匪初非專欲害教堂實欲激怒於西人俾西人致恨於中國中國無辭於西人而彼乃可以從中擾亂中國既欲防西人之侵即不暇及匪徒西人既恨中國之深即不復知前此之爲中國代剿髮匪正所謂鷸蚌相持漁翁得利者也今西人以中國辦理教案未速了已派兵船前來駿駿乎有致恨中國之意中西之衅由此而啓未可知也而若輩深恐中西之怨未深易於和好故前案尚未議定又肆擾於宜昌幸而會匪之計雖遂而尚無軍火等械官兵尚易於防剿乃近出私運之軍火其數甚多快槍多至百桿彈盈萬洋槍手槍各五十桿彈盈萬有奇乎而且又有炸藥約其數亦有二十五箱甚屬不可以異乎夫軍火本非可以私運之物即西人販運軍火亦必執有憑據領有明文而後可以裝運何獨鎮江海關寫字西人美生乃敢違此定章當其由香港裝船出口時號稱所裝三十五箱均係[illegible]項軍裝苟非私濟匪人何必[illegible]若此至香港電達滬上海關搜出箱內實係軍裝而美生猶敢赴海關承認謂此項軍裝乃我所運倘海關上詰以爾[illegible]執何照奉何人之命爲何處所用美生將何辭以對當美生在鎮海關詢謂一月言赴高麗繼而不赴高麗而赴東洋折而至香港其行蹤之詭秘使人可疑之甚然則西字報謂其與哥老會匪通同一氣爲之私販軍裝以資接濟此言固非無因矣哥老會匪各處遍布刻下正在蠢然欲動之時若再有人資以軍火則是如虎生翼且將飛而食人竊恐有此憑藉倘此後再出鬧教之案傷人必將更多若美生者果何爲而爲匪人所用也聞美生尚有黨羽六人將欲分帶炸藥至中國緊要地方乘間竊發此則實爲可駭然此等意思美生既未出諸口又從何而知之大抵因此項炸藥在美生行李中搜出故西字報爲此臆度之辭今美生已在鎮江被獲擒入兵船又送至上海禁於小輪船中將來當按律辦理而獨不解美生身爲西人何以甘心效力於哥老會匪且聞前此已曾運過三千桿往長江一帶意者會匪欲得漁翁之利美生又欲以漁翁自居乎無論會匪官兵苟有兵事必擁軍裝此中利市豈止三倍美生之意或者如此然會匪既常有鬧教之事而美生乃爲之運軍械俾會匪之乘釁是不但助亂而且自張其燄也吾因此而知會匪之所以鬧教實非有憾於教堂有怨於西人不過藉此以爲釁之端而將中西之怨此其意明白易見可以毋庸致疑不獨中國人灼見之即西人亦莫知之竊以爲中西之官於此時當盡除前隙渙然冰釋而專以防察匪徒杜其接濟則鷸蚌之相爭者一旦而各無所事則彼欲坐收其利之漁翁亦將無所施其伎倆鷸啄其睛蚌箝其指漁翁又何難制服也乎按此事由香港德臣西字報發其覆而後香港西官電達上海乃將貨駁現獲美生亦就此成禽該報可謂留心時事者矣惟所有各情皆由西報譯出其中是否盡屬實情抑或不無裝點之處本館皆不能詳知緣此事機密之甚故也第西報之所述者既照有聞必錄之例譯而登之則就事論事實有不能已於言者中國有哥老會匪業已防不勝防若再得西人之助則其害更有不堪設想者西人之詰問中國者見此情形當亦知中國之爲難而弗復助桀爲虐矣此論甫脫稿又聞海晏輪船亦有搜出軍火多件此其是否接濟匪人尚未可知倘亦係接濟匪人則匪黨中亦大有人在其所以使海關上西人運濟者以沿途可免稽查其所以使招商局輪船裝運者正以招商局爲中國所設使西人猜恨中國且海關西人亦係中國所用將使中國更難措手也書至此不禁爲之擲筆三歎

太液秋波

○管理太常寺事務禮部尚書臣宗室崑岡等謹奏爲題奏請　旨事恭照八月二十三日　世宗憲皇帝忌辰應行遣官恭詣　泰陵讀文致祭謹查臣寺祀典暨歷屆成案應由守護公等中請　遣一人就近致祭臣寺遵將守護　西陵公等銜名繕入題本進　呈恭候　欽遣一人俟　命下之日再由臣寺知照屆期恭詣　泰陵敬謹將事謹此題　奏於八月初三日奉　旨遣奉恩輔國公載卑行禮欽此○鎮守山西綏遠城等處地方將軍克爲咨送引　見事綏遠城駐防廂藍旗滿洲屬有防禦一缺經本將軍弁公同揀得綏遠城廂藍旗驍騎校巴圖隆阿擬正驍騎校祥光擬陪相應造具履歷清冊照例咨給該正陪賚設兵部轉咨廂藍旗滿洲都統查照帶領引　見○內閣侍讀奎華謹稟中堂爲稟聞事今日准侍衛處送到清字　諭旨一道　皇上明日辦事用膳後由乾清宮前檐下乘轎出乾清門走後左門升　中和殿看視祝版禮成後仍走後左門乾清門換轎至　聖人前拈香行禮畢至養心殿召見大臣卯初伺候欽此○新授烏里雅蘇台定邊將軍永軍帥德現已將察哈爾副都統交卸遵　旨入都請　訓於中秋二日抵京暫假北沙灘關帝廟暫駐行旌備具安摺差弁於初五日子刻進　內呈遞永軍帥遂於寅刻進　內於景運門茶房候　旨預將膳牌呈由樞垣遞入旋由內傳合第一起入　見永軍帥超入乾清門由克邱帶至　養心殿覲　駕召諭以口外要務數語永軍帥一一面奏　天庭召見後退出內廷與僚友少叙奨闕遂回東華門廟寓○新簡湖南按察使孫廉訪楫係孫萊山大司寇之猶子遲　旨請　訓已於昨日抵京遄歸宣武門外纔所胡同大司寇宅內繕具安摺膳牌於夜子刻進正陽門以抵禁廷先行分遞呈　覽旋傳　旨於第二起入　見　上御養心殿經筵員勒帶入　諭以

粵西數事廉訪覆奏如儀自內退出乾清門至九卿茶房少憩折回東華門宅第

◎吏部為咨行事文選司案呈本部議覆安徽巡撫沈奏以安徽候補同知沈德潤請補安慶府江防捕盜同知等因核與例案銓章相符自應准其補授一本於光緒十七年七月廿五日具題奉 旨沈德潤着依議用餘依議欽此欽遵到部合將原奏黏抄分咨兩江總督安徽巡撫查照辦理

◎正黃旗護軍統領崇受之少司農訂於八月初八日卯刻在東安門內南箭亭正白旗侍衛教場揀選正黃護副護軍參領一缺空花翎二缺護軍校一缺並挑補七個甲喇護軍二十一缺除傳知應揀應挑官兵人等是日前往預備外並咨請右翼四旗統領稽察御史屆時赴該教場會同揀挑官各缺云

◎江寍將軍豐紳等奏以江寍駐防廂黃旂協領兼正白旂三甲佐領積忠已蒙 簡放京口副都統所遺廂黃旂協領兼三甲佐領應即揀補查例開駐防協領缺出應揀擬正陪二員送部咨旂由本旂帶領引 見候 旨放一人其餘一人可否記名恭候 欽定如奉旨記名者再有本處協領缺出奏請升補毋庸送京引 見等語今積忠所遺之缺查有江寍駐防正白旂頭甲佐領兼世襲雲騎尉文衡曾經揀定協領擬陪引 見於本年六月初十日奉 旨記名欽此應將該員文衡照例奏請升補江寗廂黃旂協領仍兼正白旗頭甲佐領如蒙 俞允照例毋庸送京等情於八月初二日奉 硃批着照所請兵部知道欽此

◎吏部為示傳事所有在部投供之坐補 國史館漢謄錄葉崇峰一員限五日內取具六品以上同鄉京官印結填寫履歷親供親身赴部驗到以便咨送 國史館

私販餘聞

◎前報載美生私運軍裝等情茲聞美生已不在凌風船上暫住匯總齋寓內依舊逍遙自在有人往見晤談之下自言不是哥老會黨所作之事非我一人為之即寓居中土之西人亦多有為之者我在海關辦事非欲為中國奸細亦不欲壞外國人民產業按此語甚堪駭異軍裝既係匪黨所購既不欲與中國為難亦不欲壞西國民人產業然則所辦軍裝於何用之豈匪黨自相轟擊耶此事現向秘密一時不能明白俟訊取供詞即不難水落石出也至前報所載其黨尚有六西人茲聞此六人搭禪臣洋行之廈門輪船於上禮　日抵滬住居虹口分作兩起每三人住一起六人所為何事尚未知悉惟聞致遠輪船帶來軍裝本欲由民船運往長江此六人中亦有為首者所有一月房飯食預經其首給付又聞其首在香港時欲將軍裝由民船運入長江而美生必欲由輪船載運遂致破獲其首因此憤憤此案業經破獲真可謂僥天之幸否則為禍何堪設想又聞刻下此六人在虹口巡捕知其行徑已留心偵察矣

辛卯科江南鄉試二場題

◎兌正秋也三句　懋遷有無化居三句　既伯既禱二句　夏公會晉侯衛侯于瑣澤成公十有二年　犧象周尊也

辛卯科廣東鄉試二場題

◎雷電合而章　杜乃擭斂乃穽　吉蠲為饎四句　春正月實來桓公六年　東方曰寄四句

辛卯科陝西鄉試二場題

◎是故聖人以通天下之志以定天下之業以斷天下之疑　八月西巡狩至於西岳　豐年多黍多稌亦有高廩萬億及秭　會於蕭魚襄公十一年　故天降膏露地出醴泉

辛卯科甘肅鄉試二場題

◎乾為天為圜　宅西　昔我往矣楊柳依依　晉侯使韓起來聘昭公十年　升中於天而鳳凰降龜龍假饗帝於郊而風雨節寒暑時

江南二場雜誌

◎頭場共發十人病者四十人已詳前報二場於十三日放牌時扶出病者十四人病死者一人係泰夫也較之頭場頗為平安頭場登藍榜者三百餘名大半因病變白卷祇有一人卷上書蘭花三朶餘無奇異

學憲起節

◎江蘇學政楊蓉圃大宗師錄遺畢即答拜各同寅在省司道公宴於文正書院十一日劉峴帥特請午膳宗師宴畢由督轅起節出旱西門登舟各官在碼頭恭送用測海兵船拖帶官舫聞宗師擬在金焦二山少作勾留然後回江陰節署云

江西調簾各官名單

◎內簾官安遠縣麥錫良安仁縣鄭成章上猶縣李和鄉即用縣黃嘉蘭陳本棠熙敬王慎猷李用曾孫新用林履端吳慶揚李臺林綵乃績黃傳義汪鴻藩尚志◎內收掌彭瑞慶◎謄錄官許文沭許繹杜爍勳餘干縣鄭李春◎掌卷官安義縣朱昌年補用縣唐乃勸◎對讀官鄧辭霖徐壺麟◎彌封官章乃正黃廷輔周紱麟劉榮拔◎受卷官毛文源傳晉泰王葆臺

南昌火警

◎洗馬池大街口於月之初六日戌刻失慎焚燬店房百餘家當火烈時破一磚門以致延入橫街東至鄒家巷口西至琴花街口北至街中天香館幸皆有磚門攔截加以各水龍竭力灌澆使祝融氏不得越雷池一步故各店房均僅焚去前㙯其中後土庫未經焚及惟某洋貨鋪之土庫焚坍一角其中㙯亦付之一炬所失較多正大錢鋪總鋪面被焚而貼近之機房無恙次日即大張招帖請銀錢票據照常兌付人皆信其可靠亦不往取至起火之由聞係李日興帽店捉獲一鼠用鐵釘釘其四足於木板并用紙捲其尾以淥緊淋洋油而燒之鼠痛極力揮四足皮裂帶火亂奔初延及帳帳即燦者由帳而樓頭刻間火光萬道一齊舉發遂至不可收拾刻下秋氣清爽風高物燥易肇火患寄語鋪戶居民尚其懲前毖後慎之又慎哉

宜昌開教餘聞

◎宜昌開教情形前報已詳載誌之茲又接訪事人信合再續登報以供眾覽為首滋事者不過十餘人有見其執梃木械鹽辦紫聽在前吆喝後有鄉愚隨聲附和而已其人直入教堂見珍貴之物取入懷中見皮衣稱即用刀劃破搜褡銀錢衣服則隨手拋在一處順手將洋油一灑將火點着即往別處再肆擄括有人素識其面而不知其姓氏現在東湖縣已拿獲多人研訊不知如何定讞又聞此等人散諸各處當游姓小教去後事漸平息此輩乘官府不備突然過事其留心伺隙非伊朝夕矣

◎領事新造寓署方在動工預儲木料板片鐵係洋釘等件愚民撒運一空現在官府出示諭限于三日內將拆去木料物件悉數繳還如不歸還一經查出當燬倚識罰

◎當七月二十九日首匪放火時火已延及怡和洋行匪人欲縱其延燒該行內人哀求只講行內貨物皆係客商寄頓情應拆打只求不燒匪人准其撤還貨物數日再來焚燒當火延及時該行管機姚姓將近火之貨撤運故無損傷只被搶去小呢一包洋布一包

◎當日縱火時匪人先燒無數士洋房大及聖母堂又焚次及聖母堂前之民房後又焚某洋人任房醫生洋房船主花園洋房方縱火焚燒下首天主堂天主堂旁民房殃及不少除洋房焚毀六處外民房約四五十戶都付封灰燒聖母堂時民房之火延及招商局後院機房經管棧之劉壽將預將贊華船上小工及打包店中多人請入局中局中本有水龍一架設法灑救幸即撲滅客貨得以無恙立德所開洋行與商局後門呲遠此局處得覓貽害昏人以為打包店人之力居多郭教士洋房雖得不燒然門窓已拆毀什物已搶空矣

◎是號鎮軍機派兵弁在各洋行及招商局稅務司領事府郭教士洋房等處前後紮營等護大日忽閒謠言限日焚燒怡和鎮車又添派兵弁在各處防守計招商局前面營篷二座後面營篷二座稅務司前營篷二座領事府前營篷三座後面營篷四五座新關碼頭營篷三座其餘已燬未燬之教士洋房亦紮營多座日夜巡查入夜尤形嚴密匪人當不敢逞志矣

◎近日有人在火場內扒取物件經官拘獲數人分別笞責并枷在領事稅司商局前示眾又在茶坊內將播散謠言之人拘獲數人鞭笞不貸由是謠言漸息

◎前日招商局派劉壽卿查明被害之戶每戶發蘆席三十條大錢二吊向有善士捐錢施濟東湖縣亦諭各當商捐款賙恤尚未開發

◎近日縣示府示鎮示懸貼各處禁止謠言訪拿匪首並出賞格如得眞匪首者賞錢五十吊惟不准挾嫌誣扳又派差役在外明查暗訪以絕匪蹤

◎當火將熄時有無

數愚人在火場內扒拾物件不顧餘燼頹墻顧利忘身誠可惡也自被火以來城鄉居人携男挈女前來看視轂擊肩摩沿路不絕○初四日領事官稅務司等乘輿入城鎮軍派兵丁二十餘人東湖縣及砲船上各派數人護送昭鄭重也

松陵碎語

○葺城近多粱上君子失竊之事時有所聞上月杪府南戴姓門丁失去首飾衣服約值二百餘金本月初旬西門外桑姓由滬還來者家資富有大廈連雲有大膽偷兒買得一葉扁舟由水路渡而進入此室處搜括一空半係金珠首飾貫重之品約值二三千金報失後由官履勘立將地保更夫管責諭令快班赶爲緝捕未知能弋獲否也○西門外嶽廟街及府署東首近有天方教中人膽敢宰殺耕牛列肆擺賣有究其所自來者則以向教門批拆爲辭若輩顧忌毫無詎復知有禁令乎

厦門雜識

○七月十八日鼓浪嶼升旗報有大風將至港內輪舟夾板船均已留意港外漁船亦陸續駛進二十日入夜風雨並至廿一日早起海中白浪掀天風勢猛烈有海昌渡船載鄉閒男婦二十餘人駛至鹿耳礁邊被浪擊翻幸有雙槳小舢多艘齊來援救各人得慶更生惟一老嫗食水過多救起後已目瞑氣絕矣○厦門有五月嘆水七月嘆鬼之俗語所謂五月嘆水者醵資賽龍舟藉以肥己是也七月嘆鬼者文武各衙門之書差藉普度爲名向販貨十途商賈暨客館娼寮勒派捐帖一若奉憲抽捐也者本年因錢莊倒虧鉅欵市面舉動不能如向日之興高采烈而差役派助之費仍不少減此亦一敝俗也安得賢有司廉而清之○七月初旬起漳州石碼浦南以及安溪南安惠安各縣屬凉燠不時釀成時疫每日斃命者不知凡幾棺材鋪售賣一空日夜赶製不及以致人心惶惶幾如談虎色變云○虎頭山命案經地方官據屍親張某呈報兇手係德國夾板船上之華水手王福來許永二人毆斃等語黃清和分府查明屬實即照會德國樊領事官請電致牛莊德國領事會同牛莊地方官預爲設法一俟該夾板船抵營口港時即將凶犯拘獲勿使逃逸七月二十日該船駛抵牛莊經德國駐牛莊領事官准照電報所指凶犯按名拿獲寄押英領事署監內八月初四日由德國商船載之到厦樊領事即知照鼓浪嶼委員派差隨同德署清書西人漢生到船將凶犯拘提登岸送交廳署訊供詳辦此案破獲之易固由電報快捷要亦中外官和衷所致也

析津秋月

○上西河盜賊充斥久爲行旅之患該管馬快喬扮商船藉以餌盜會已獲犯六名解案訊辦有委員某亦奉憲命帶領保陽練勇二十名沿河巡緝月初由省至津飭近中秋官場例有水禮饋送臬憲周玉山廉訪亦遣家丁馮某來津送禮船泊新浮橋下該船係大艕子向曾載盜來往江湖茲由首縣差役封僱而來其行巡馮固不待而知馮之爲臬憲家人委員又未過詳審初四日聽從眼線一面之詞居然指[illegible]爲馮練鼻等遂持械上船馮以來歷聲明勇謂汝欲以多繡之威擒我希圖漏網耶我固老於捕盜不同胆小如鼷者即綰馮以黑索在船樓查忽見有中堂謝帖暨臬憲名片始相率大驚然已發難收當飭船家起積擬赴省城然後處置詎臬憲前在津海關道任上馮已則於紀綱之列有售洋鐵匣者識馮面目是日適邂逅遇之赶向關道署內報信其同件某飛告于縣天津縣司關一面稟官一面飭役截留妥將兩造解案重責線人以及練勇將馮某開釋正擬發落聞已奉臬憲來電謂誣良爲盜此風圖不可長飭將全案人等解省研究邑尊李樽霄大令遵將線人練勇於初五日起解赴省馮亦回保定銷差並備質對此案委員之顢頇練勇之荒唐線人之誣罔固不待言然幸所養者係臬憲之家丁設是商民不將冤戴覆盆難於昭雪哉於以見行路難矣○大和尚者不知其姓氏向爲竊賊去歲被南路馬快識破盧山眞面備受五刑且悉索不已大和向苦之今夏南路易人彼即投爲夥役亦凌虐小竊並波及似竊非竊非竊亦竊之賣小貨者若人恨入骨髓初五日誘之至海大道旁頓施毒手除毆令重傷外睽其[illegible]目使之失明然後投縣自首聞報案者兩人雖被責押而辦罪與否尚未可知至大和尚已盲於視不復重見天日矣怨毒之於人甚矣哉○重慶輪船此次來津聞將近烟臺陡遇颶風不特全船顛播且於成山頭幾至觸礁幸船主係老斷輪手當飭倒輪始免於險然船艙亦已入水貨物聞有水濆於初三日駛到大沽西人當即查驗將濕水之貨駁運來津以便擇期拍賣○津郡電招商局有電生某縊死等情已列前報茲查該生姓藉爲江蘇人未死之前數日曾有同人周某自以羅巾繫頸目瞪口呆被趙喝破未瀕於死逾日趙適値班轉瞬不知去向初以爲如廁嗣以爲時過久謂係元龍高臥當飭藏捜覺之比返以閱其無人對同人疑信參半投其臥室樓尋則一腳着地一腳跳於椅上背掛銅鈴繩索撫之體僵而氣絕現在該繩經已劃過而銅鈴倘無故自響夜靜時樓板上每橐橐有聲胆怯者聞還避不遑該樓幾無人住矣

撒勇哄鬧

○文匯報云大通輪船由滬開行駛進長江船中載有散勇三十名忽然哄動爲船上人阻止船上有兩人爲其所傷散勇中有一人言曰此次我等寡不敵衆下次當糾一百三十人來汝等盍留意乎後不知所終

滬北火警

○昨晚十點餘鐘捕房警鐘亂鳴俄而分明四下探悉英租界寶善街萬寶來茶館間壁之某廣貨店失愼當時火勢甚紅光燭天恍若赤城霞起聞亦係火油缸起火各水龍聞警紛馳吸取自來水竭力澆救至焚燬若干及一切細情容俟續錄

酷海騰波

○甲乙兩女年已及笄體態嬌嬈性格淫蕩牆花路柳攀折隨人固不僅南陌嬉春西廂待月已也甲女與某伶人狎暱賃居於英租界生小鴛鴦雙棲夜夜乙女亦與某粵人結露水緣在法租界卜築香巢各樹一幟所謂君居北海寡人處南海如風馬牛之不相及也俄而某伶人北返津門甲女不慣獨處從倚門前任人調戲爲某粵人所見不覺魂消泛泛漁舟引入桃花源裏趁山雲雨一任彼暮暮朝朝乙女以負心郎之棄我如遺也乘春夢迷離時排闥直入携[illegible]人相服而遁甲女以爲同是野合本無名分何得向老娘面前撒潑昨晚至乙女處指爲籍衣申申憝詈忿忿交鋒幾若有不共戴天之仇適巡街捕至帶入捕房備捕頭以事關曖昧着響交保俟下次堂期將案請訊

英界走水續述

○英租界拋球場不遠廣貨店失愼其大略情形已載昨報茲起火之由謠諑紛紛莫衷一是就道聽途談中擇其較確者錄供衆覽據聞該店以開洋油箱匀取火油匀出之後復以烙鐵燒紅將箱烙好稍一不愼烙鐵落於火油內以致轟然火起執烙鐵之某甲當被火燒着衣服跳入街心不及脫卸致滿身皮肉均被焦灼經人移至濟陽里內在某錢庄取得襖子與之更換旋經捕房送入仁濟醫院無奈火毒攻心延至午後殞命火發處適在樓梯下樓梯當即焚斷致樓上人不能逃走故焚燬至有六人之多跳出之女年已及笄當見其母親弟妹同時被焚誓不獨生亦欲躍入火中幸爲傭婦極力拖出是女已許字寧波某姓擇於九月間出閣昨報登店夥携辭回甯云云蓋即預備送親事先同長子擬取粧奩至輪而後回店挨取紙屬也然店中已起火矣是日自來水澆灌至晚死灰始不復燃當即將各屍留檢出但見燒作一團面貌不能辨認手足均已脫落各爲配置安貼而後棺殮并聞被焚之家除入爭各家外尙有朝西門面之大昌烟間亦被焚燬惟剃頭店則幸免於難

蘆中人

○本邑人某甲現在滬城縣署左近開設客[illegible]年領某姓女爲童養媳年已及笄昨日黎明時忽失女所在派人四處尋訪杳無影響亭午時隣人某乙欲煮午膳至柴房取薪忽見女匿在積薪之中當即拖出問以適從何來遽集於此女無以對遂將女送交甲家收管合浦之珠復返樂昌之鏡重圓誠萬分之幸也

縣案彙錄

○陸春江明府綰上海縣篆時有石杜氏控婿高金寶及妻高石氏覇吞房屋明府訊供之下判令高金寶夫婦將房屋二間給石杜氏收管在案嗣因高延不交屋石杜氏復投縣控訴袁大令飭差將高逮案前晚升堂提訊着高赶緊將屋出讓轉給石杜氏收領並令原被具結完案○袁大令前日升堂飭提前爲地保之謝小山至案諭曰本縣查知爾在外面聲名甚劣汝究竟作何事謝供小的前充地保退卯多

年現有房屋數間收租度日大令曰英界二圖地保之事爾等如何在外冒董事㩦姓朦朧混保供稱此事小的並不與聞求請明察大令着退去候示○地保應文章訴稱姚財林拖欠漕糧除陸續收到外尚欠錢四千三百文屢次向索一味圖賴求請提究袁大令准詞飭提到案於前日升堂提訊應投案伸訴前情大令問姚曰爾欠糧串爲何不交姚供稱小的明年輪當地保錢糧係國家正課小的不敢拖欠已於本年夏間付應錢四千五百文作爲清訖況應向借小的錢數千文有方單抵押現將方單呈閱大令謂姚曰本縣不能任爾飾詞推諉以私抵公着將錢趕緊交案至應文章如果欠爾借項爾當另行具詞控告姚堅稱漕糧早已付清並未拖欠大令怒甚喝令枷號比交姚始供願交大令着即日將錢交案又謂應曰爾身充地保各花戶名下糧帳須挨戶清結不可含糊應遵諭而退

英界控案類誌○慶泰洋布號之王亨立扭控姚松生沈松筠至新署據稱姚沈二人冒做本號洋布牌子請究蔡太守飭將姚沈押候訊究○一百零六號巡捕扭解陳史氏至署據稱該氏慣以拐販人口爲事太守飭交官媒收管候訊○妓女李月娥至新署叫喊供稱曆累不堪求請超豁太守着交官媒候訊○王阿寶至鄰人家尋妻不遇致與陳阿虎口角旋至用武陳將王打傷互控新署太守着將王阿寶送仁濟醫館醫治陳阿虎管押候訊

法廨停訊○昨係中秋佳節法公廨循例停訊一日

法捕房瑣事○倫兒某甲前日在輪船碼頭旁竊取某小工衣服兩件昨經捕房包探查知將甲拿獲搜出原贓押票送入捕房管押○某甲由甬江趁江天輪船來滬在碼頭旁被剪綹賊竊去友人囑帶之玳瑁邊眼鏡一副四處追尋杳無影響遂赴捕房通報前日包探查知眼鏡係鎮江來滬之李九所竊將李九拘獲搜出押票弔到眼鏡管押捕房候解公堂請究

孝思不匱○章大善士以太夫人謝氏棄養蒙諸親友光賜帛唁謹以唁分洋五十元撥充賑濟又以答謝諸親友禮物折洋二十元一併交本館協振所彙解災區計香港鈔票洋廿一元花[illegible]一元英洋四十二元竟育人謂培植功德當從濟困扶危下手自世風不古遂以黃冠緇流諷經禮懺謂可追薦冥福而不知輪廻因果說本虛無圖不若賑濟災民以眼前布施作現廣功德也章大善士既以此仰體親心并爲諸親友造福其爲襟識見不誠超出尋常萬萬哉是不可以不誌

董烈婦傳略○烈婦姚氏苕湖之望族也其祖竹村公博習經史兼好以醫術濟人因避髮難遷居濟溪父號文山竟繼父志一家之中雍和整肅久爲我里所推重烈婦幼習閨儀不苟言笑既工針黹亦善烹調以故父母甚愛重之年十九適鄰中董氏爲鼎元配鼎元父故母存有兄二人亦各分爨結褵之後其伉儷之篤曲盡婦道固無待言而尤能孝事其姑睦其妯娌宗族鄉黨人無間言迨至上冬鼎元竟患弱症烈婦乃躬奉湯藥衣不解帶歲延半載而奉侍之勤恒如一日兒夫病劇且常默禱神祇願以身代不料五月初七日鼎元竟於申刻逝世烈婦哀號氣絕死而復蘇者屢矣自念姑雖在堂有大嫂二人在固無待予之代夫而養也倘謂門戶當支奈又下之兒女撫養無孤故與其偷活於人間孰若從夫於地下乎時方亥刻烈婦遂吞毒而亡嗚呼烈婦一弱女子耳年僅廿二而獨能舍生取義視死如歸苟非激烈性成夙明大義者亦烏得若是之從容而殉節哉噫是眞可以不朽矣

濟溪徐清軒拜草

江督轅門抄 ○八月十一日知縣陸釗稟知今日到督轅發審差

浙省撫轅抄 ○八月初四日運同王瑞年稟銷仁錢工縣暫缸差○初五日典史羅熾稟知防軍局委料理臬署圍墻工程差○初六日[illegible]經歷黃[illegible]稟[illegible]文闈巡綽稟知藩司委補襄辦供給水菜差

聲明

昨見報章有王倫聲明木輪一節閱之不禁詫異而王倫旣經接手該局凡事須要撤底清查敢以草率了事實屬自取轇轕事由去年六月間利濟局經手魏勉齋向予價定木輪快船一隻名曰信濟計銀二千兩立有承攬言明付有定銀餘銀交船交清待後船工竣試車交船于魏某該局隨後逐日開駛往杭自交船之後尚欠信濟船銀一千一百十五兩另又永昌啟經手尚欠恆濟船銀七百六十三兩另又黃總五經手尚欠祥濟船銀五百三十五兩另屢向該局催取答稱局中隱匝誤約不堪及至年關魏稱不得已待局東史助式股附入是當將船價如數繳清決毋再延今王倫旣已歸併是局理當將前項逐集理楚以關大局豈可私相授受誑登報章竟將我款推得干淨今予登報告知以五日爲限務新迷來理處倘或置若罔聞予准將三船收歸莫謂言之不早也

經理永昌號王笙甫董念五仝告

乙[illegible]

存濟堂聲明

可謂善哉

本堂因有人假冒故於七月初十日登 明申報以購藥宜愼四字較對字跡云云此法極佳然仔細籌思尚覺未能盡善今想一極妙極妥之法能省購藥諸君陳之○一凡遠路由局寄洋購藥者本堂將諸君姓字住址以及何局何日寄到字樣於每月朔望日登於申報一次以供衆覽如報上無名定係假充請速飛示以便查究如託友人來購以及本埠生意一概不登芳名而免繁冗○一凡諸君由局購藥同時請另發一信交某局遞諭俾可接頭此封信力本堂願給在諸君不過多勞幾行筆墨得購眞藥彼此有益總之購藥不可不愼緣性命有關非動兒戲如此辦法可謂善策矣本堂秘製奇效槍上戒烟藥三日大效七日除根速而且妥每兩一元六角二號八角驚風奪命散專治小兒急慢驚每服四元半服[illegible]元極危者一服立愈稍重者半服卽痊萬金不換丹專治內痔一兩服完永不再發大瓶[illegible]元小瓶一元均不折不扣信力自給法馬路東首存濟堂啓

乙[illegible]

公謝仁德

英大馬路西京都同德堂藥局主人孫鏡湖司馬賦性仁厚士大夫咸樂以訂交長游燕北八省推爲直友前歲復濟善願貧病送診給藥活人甚多並將秘方館上戒烟丸三香膏每月送戒百人去夏輪船失事不便吸烟復以三香靈方法製成糕以便舟車老小[illegible]購者如癮一錢或一錢[illegible]補足可斷根減價利人每兩取洋四角是故同志者樂助經費以廣其善願也僕等慨吸洋烟戒絕別無良法市上戒烟藥非價之過昂卽言過其實因見司馬妙製靈糕僕等或出資購買或向[illegible]領戒數日之內身中烟油盡淨不吸一月先後戒瀝身體強健親朋稱羨足見仁心仁術不惜濟人僕等受恩深重愧無以報爰製金字換骨匾並刊日報以伸謝悃云

上海馮子鈞 蔣斯敬 丁義欽 張明志 楊彩章 姚蘭谷 詹士俊 胡鴻度 趙溜川 鄒利華 全拜

乙[illegible]

上海中西大藥房戒烟梅花參片功效啓

自來一物必有一物制之此天地生成不易之理也神農經云巴豆毒藿汁解之毒菜食小兒乳汁解之獨鴉片一物絕無善治之法滋其蔓延害遍中土雖戒烟方藥林立幾若汗牛充棟莫辨眞實戒去者間或有之因戒而百病叢生烟癮反增遂至畏葸不前亦復不少推原其故非失其藥則[illegible]其性至其重攙烟灰純用生土以毒攻毒其害豈可勝言哉夫吸而成癮服生土烟灰其癮不更甚乎本藥房惆茲利害恭透根原用泰西制烟之劑以去其垢入參等品以固其元務期君臣相佐性味和平全無霸道之處實有大補之功每癮一錢服藥三片五日遞減二旬以後心癮盡去痼疾永除而瓜香甘可口絕無遺患語云千金易得一方難求本藥房具此婆心製成妙藥六合之大恐未週知爰再布告願有志戒烟諸君請一試之同臻康衢屬有厚望焉大盒一百八十片價洋一元中盒八十片價洋五角小盒三十六片價洋二角半茲有無恥棍徒陰效本藥房牌號仿製假藥欺朦遠路仕商賜顧者務請認明四馬路中市轉角大洋房內庶不致悞本藥房只此一家並無分出

乙[illegible]

恒濟局鍾洪南發兌鎭上戒烟藥粉

本局創製此粉不但能除烟癮并能固本益元健胃除痰强筋壯骨精神爽朗兼治百病無論癮之大小將此粉和入烟內照常吸服漸除仍舊過癮并無難過漸至第四天功效大見面轉紅色鼻內烟油去淨癮能除去一半如每日吸烟一錢者用元號粉五錢可以除鎗癮深大者須至十數天雖能戒絕眞爲藥到癮除早已四海馳名世人獲此粉而除烟患者已指不勝屈欲戒者即請來局包戒爲盼未便來局者可函至上洋打狗橋北美術滬堂對門原班回件元號粉每兩洋兩元二號粉每兩洋一元服法細詳仿單諸公購藥須認明社址牌號切勿錯悞皆因丸散無從辨白眞僞藥劑投害非淺鮮在本局購藥戒絕者不可勝數若在別家購藥如其不能見效請來本局一試即多年老癮皆可立除此佈 乙[illegible]三

江左書林發兌書籍○石印繪圖津梁畫譜○石印銅毛花卉百鳥畫譜○石印賦海統編成書啓○近出木版石印書目二册請來取閱

本坊開設上海四馬路中搜輯經史子集醫校古今各書必以料重工精印行海內旁求博採略備精華上自京畿遠達下逮閩廣殆遍通達無間早邀定紳鑒賞矣惟近來石印繁興除本坊自印各書外凡家藏精本新出各書以及錫版銅版并衆書坊各石印局所有刊報之書無不販備另備新舊書木版石印名目數千種印成書目兩册以備採擇但目外之書甚繁未克分列叢書[illegible]請另開單委訪可也至遠處各省一紙書來兌目報命亦必克已定價惟希垂鑒○指廣賦海統編啓是編將所出賦海賦海大全分類賦鵠近科館賦各書[illegible]小課賦夢華廬賦海賦韻海錦賦彙萃歲科試賦近時名人擬作以上諸賦悉[illegible]尤精尤雅者分別選入淘汰重複再若列眉誠賦學之巨觀也顔曰賦海統編茲已[illegible]每部四元[illegible]託江左書林發兌 乙三三

佛羅斯新製 國家補藥水

專治 肝勞 肺癰 癆瘵 飲食停積 胃口呆滯 心悸多驚 四肢酸軟 身虛體弱 陰損陽虧 宗筋不舉 氣血衰敗 酒色過度 水土不服 小兒不長成 小兒血不强壯 病後元氣未復 精神萎頓 吸烟人身體瘦弱 烟癮新斷 精神恍惚 傷寒瘧痢 軟癆以及五勞七傷等患服此皆效

諸君賜顧請向上海四馬路中西大藥房大馬路晉隆洋行寶善街晉隆分行[illegible]大房等四宗購辦大一瓶一元五角中瓶一元起碼小瓶五角原辦十二瓶價目格外公道批折另議

美國佛羅斯醫生謹啓 甲

廣東益三堂分棧上洋自來水橋北東桃源坊二弄朝南石庫門內

凡患疝氣陰囊腫大如瓜或偏或脹痛初起大小不等酸痛異常各有不同履步艱難總之受累及婦人積聚疝痛小腹有塊似覺筋脹均可治之本堂秘傳古方製成膏藥靈驗無比無論年久根深藥到病除最奇者膏藥貼上數日即見腎囊縮小一月平復如常極重貼至三張除根永不再發每張四百八十文疝氣丸每盒一元倘貼膏並用見效更神速○本堂始創疝氣靈藥久已名天下遠近咸知近有射利之徒見利忘義紛紛假冒最可笑者南市十六鋪自稱益三堂之店私製桐油僞膏胆敢登報混價以僞亂眞已經閱歌者同字異之店開在本堂左右街宜圖欺騙鄉愚仍然不絕外埠托妥房請寫明招牌指實地腳本堂膳藥附送總藥目爲憑 乙[illegible]

天福茶園

八月十六日演

大賜福 八大鎚 [illegible]仙鎮 拾玉鐲 金水橋 四[illegible]潮 金[illegible]頂 清[illegible]簾 訪[illegible]案 黃鶴樓 蘆花蕩 代水戰 大連環

八月十六夜演

花蝴蝶 雙冠[illegible] 玉天仙 [illegible]團 [illegible]山 巧連環

[illegible]春茶園

八月十六日演

大長春 忠保國 買[illegible] 濟新[illegible] 客[illegible] 內[illegible] 香[illegible] 定[illegible] 新排[illegible] 戲[illegible] 百草山 [illegible]十回 石代[illegible] 山海 [illegible]彩

八月十六夜演

雙[illegible]節 新河[illegible] 花[illegible]子 [illegible]文 武合 [illegible]演 戲蝶會 八大鎚 [illegible]仙 重[illegible] 排[illegible]彩 新開[illegible] 戲曹[illegible]

三雅園

日戲停演

八月十六夜

[illegible]仕成立妾 張老二借妻

新排三被騙此係現朝故事全班共演大有奇觀故事太多不能錄 日價桌位二角半起碼五十 夜價桌位四角起碼一角

天仙茶園

八月十六日演

五龍[illegible] 南天門 胭脂虎 全本[illegible]陽 重排[illegible]樓 打漁[illegible] 戲術 開[illegible]配 二[illegible]前審 度[illegible]後審

八月十六夜演

南陽[illegible]郎 四[illegible] 探[illegible] 重排全本[illegible]嘉 [illegible]興 湖[illegible] 蕩[illegible] 林[illegible]宴 天水[illegible] 笑王[illegible] 笑老[illegible] 笑[illegible]親

禮拜五拍賣

准於十六日十點半鐘在本行拍賣厚海衣料花呢被單飯壺面盆式水菓盆一頂[illegible]小照像伙一應俱全水龍樓椅床廚一應木器什物東洋[illegible]不計此佈 豐和行啓 乙[illegible]

禮拜五拍賣

茲于十六日十點半鐘在地亞士棧房拍賣[illegible]等伙如合意者請至該棧面拍可也此佈 倍發洋行啓 丙[illegible]

禮拜五拍賣

茲于十六日十點半鐘在公和祥棧拍賣細板鐵禮拜鐵[illegible]鋼絲綫車邊鐵共計二千餘担各貨商欲意者至期早臨該棧面拍可也 新茂行啓 丙[illegible]

禮拜五拍賣

准於八月十六日十點鐘在江西路時泰洋行拍賣各種綢緞花色呢絨布絲巾男女大小軟帽鞋襪大衣短衣油衣上等皮料各色洋廣要貨櫃[illegible]廚窗籐椅寫字檯大鏡子保險鐵銀箱頂上木器各色俱全欲買者必須現銀出清特此佈 意師摩 丙[illegible]

新丹桂茶園

特請密士祥生外國大戲班合演

新戲各樣奇巧外國戲法

今晚更換新戲十九早上回國

大減價

外國新戲奇巧戲法

全班合演變化無窮

外加影戲

本園特請密士祥生外國大戲班開演以來已有七天深蒙 諸君台掌稱讚以致看客蜂擁今特再留三天至八月十九早準登程回日本來電二次催接茲今晚另換新戲以及各樣戲法異奇技藝務請 諸君早賞光臨觀後方知言之不僞也倘 諸君預定包廂正桌請每日下午二點鐘至晚十下鐘在本園帳房面定可也今將價目開後包廂每位洋二角正桌每位洋二角出局每位洋四角椅位每位洋一角後廂每位錢七十起碼每位錢三十全包另議 本園主人謹啓 甲[illegible]

禮拜六拍賣

啓者於十七日十一點鐘在禪臣樓房拍賣新到名廠精造新牌頭等洋針數十箱各寶號[illegible]者一箱至五箱均可此針實係頂上屆期請至該棧面定可也此佈 丙[illegible] 永發行啓

禮拜六拍賣

十七日即禮拜六於十點半鐘在本棧不限價拍賣各色海馬猪頭呢雙鷄三狗色羽毛加官窗綢加官竹布雙獅票布二四獅旂洋標條子花布色標布及小標八綫布布等貨此佈 丙[illegible] 義記行啓

慶賀佳節

中秋佳節起至十八夜止仍假張園創製月宮綵點彩燈以龍燈以供衆目十七十八兩夜更增廣東新式烟火銀花火樹燈月交輝有志夜遊男女佳節仍訂六點鐘開門十一點鐘爲度價目十五十六兩夜每客一角五分十七十八兩夜每客二角五分日間仍照舊例此佈 乙[illegible] 青蓮居主告白

拍賣車糖

本行准於每逢禮拜一四早十點鐘在本行不限價拍賣下喉四輪車糖拍定即收定銀限兩禮拜與清如過期不出將定銀罰去下期另拍此佈 老太古帳房啓 甲[illegible]

旁觀獨清生稿

讀申報勿像詩四首不禁拍案正所謂如話如畫矣感賦一絕以慰徐醫誰賠先生勿像詩果然一字一明珠願君當作晨鐘報無則勉之有改之 乙

失票

今遺失泰亨源八月廿四一千七百四十五號洋十四元以業說明作爲廢紙望各號切勿收用如將原票送還照例謝洋 乙[illegible]

批發告白

現售英十月票批發零拆照跌均照時市仍此來公道票內均給本號挂角圖章倘有紅票統照收回無勞他人代兌○一分號設在棋盤街豐和號內一律批發○抛球場蘇軒樓上○和生號啓 乙[illegible]

招領

浙江紹興府城圖箕街人孫文英八月初五日搭江孚船往南京初七日早辰在南京下面自跳下水當即查問並無朋友同船當時伊輪未見起來零星物件八樣當時檢點另有細帳其物存在江孚船賬房內倘有親友向該輪船取去可也 江孚船帳房啓 乙[illegible]

失票

今遺失義豐莊二千六百八十八號八月廿五期元卅三兩七錢五分已向該莊說明作爲廢紙望各寶號勿收用特此聲明 安記啓 乙[illegible]

德國公司

本公司輪船名大娘司卡進于廿日即禮拜二開往香港新加坡等處如各寶號欲裝貨者請至本帳房面議水腳格外公道此佈 甲[illegible] 美最時經理

功同和緩

安徽廬州府巢縣瀾楊河祖衙和字平軒家譽損傷已七世矣至平軒改黃一道遠過前人精治方脈折骨割頸一切險症失血虛損為尤妙至今名甲江左就醫者如歸市不取貧者資不索富者謝每年虔製丸散遍送鄉鄰博施濟衆殆醫中之仁人也余子患失血一嘔數碗請治之速救其危又外感夏文廣患淋症小便不通數日腹大如斗使人商之於余余又命請之須臾即下祖君兩至二豎子皆望風而逃其餘可想見矣余不能報特書此以傳播焉

方來和小啓 乙[?]

仙鹿艸戒烟丸

本堂創製是丸為十餘年前除戒多人絕無後累久欲將此辦衆因艸無多現積十年心力搜採多產肥成上品百種之劑修合為丸非但戒烟立効且能強健精神不使別患叢生每兩洋八角不折不扣另刋服法仿單得艸原序又有林文忠公原方戒烟丸每粒二文擬望丸扣因係濟世試取藥本故不裝璜又不長年累局登報俟戒烟諸君自知功效轉為傳揚上洋棋盤街平和里天甫全壽堂啓 乙[?]

失票

今遺失恆康莊票三紙第九千零廿四號八月十八期九八元四百五十兩零一錢二分八第九千零廿二號八月廿期九八元四百兩第九千零廿三號八月廿期九八元二百四十三兩向該莊說明作為廢紙無用望各寶號勿收用

黃仲記告白 乙[?]

老公孚洋行新到煤

今本行代理日本煤礦事務常有煤斤出售貨客或買或定請駕至本帳房面議可也

四馬路六號門牌啓 乙[?]

減價批發

十月票出售全張五元四條頭五角半紅票加申信購上海四馬路

萬利 運中

乙[?]

盤店聲明

逼來呂宋票號一應生財現已盤與鴻運通開張所有交易往來等項向前主清理與本店無涉上海鴻運通票行特白 乙[?]

陳隱記告白

李吳友指示上海益湯街譚寶宜齋白濁丸極驗余患此症親往購丸二料一元膏藥二張四角貼服立愈特登報謝 乙[?]

寄售頂上小楠木枋

啓者茲有友人由台灣帶到內山真正小楠木枋兩副合共玖大塊料色澤光潤堅實香味異常撲鼻每副價值庫平足銀五百兩正照八折扣算劃一不二童叟無欺如有仕宦紳商需用合式者請至本棧兌取可也此佈上洋三洋涇橋永安棧主人啓 乙[?]

零躉批拆格外公道

英十月票全張六元分條六角○批發

必得富　呂豐和　同發財

代發 乙[?]

尋男

頃有長方面年廿三歲身穿白洋布短衫白夏布褂元布雙樑鞋素有瘋病初五出門至今未歸如仁人知其下落祈送浦和里章子鈞書寓當酬謝洋十元 乙[?]

海上靈丹

去歲忽患淋濁時愈時發今正陡甚行動艱難見申報上洋英大馬路西京都同德堂五淋白濁丸鳴謝試購一元好去一半再購淋濁膏藥一元二角除根

壽與朱氏鳴謝 乙[?]

招請描字

欽定古今圖書集成現已開工所需描手自應招募凡向在本局描過熟手以及別局曾經描過并遠方願來者儘可到局描寫幸勿觀望自誤

同文書局啓 乙[?]

遺失圖書集成股票聲明

啓者癸未年李光記向申報館定購圖書集成書一部已付第一次銀五十兩第一次股票第一千三百十二號此股票已經遺失無着現向申報館說明俟四個月後找付二三次銀一百兩取回原書一部倘有人拾着當即帶來理明如逾四個月後作為廢紙無用先此預聲

滬李光記啓 乙[?]

不登氏告白

區區經期不準以至身虛後成白帶皮黃體弱半年來矣苦無良藥幸得拙夫云及上海益湯街譚寶宜齋白帶丸靈驗即交英洋三元合藥往買九六料照方服下屆指半月二病合愈心感鳴謝 乙[?]

格外公道

今售十月份票全張半張分條照市批拆便宜遠處函購指明棋盤街東合祥行啓 乙[?]

浙省移此昇昌衣莊

百餘年老店

分設棋盤街發售各省原典估衣綢緞顧繡皮貨新衣俱全上洋衣鋪林立折扣不一貴客初臨莫辨優劣小莊另創章程每圓二角劃一無扣貨分次序價定高低包退回換 乙[?]

外埠函購即備函奉票○如有票無函必偽請退

滬鴻福來聲明三彩票

英八月三彩小行售出浙蕭龍山周聚生號周香舒翁南通州西門錢紋秋張才京都福興潤局本邑某氏江西全泰盛局以上各一條紋江半張○下附彩嘉興申信記景鎮王庚興松江宋協成長興恆記京都福興潤局各一條門售五條○五彩全張有英洋八○六彩三張七八小彩甚多名繁不刊除各埠函報請速兌洋幸小行大彩連綿小彩疊疊可謂財臨旺地皆○請君子之鴻福齊來云爾有志發財齊錦鏢盼也

請速一定中附啓 乙[?]

保安堂中西文公戳為記

頭彩得過三次其餘大彩不計其數

大運來　萬聯發　必得財

真乃財臨旺地欲發大財認明本行原手回票全張六元分條照市批發五元半 乙[?]

天成

英十月票出售全張六元半每三元分條七角頭彩四萬五千元開期即奉九月初四日紳商函購原班回件須不致悞本號開設歷有年所向以票封上漁誠不實為記只此一家並無分出貴客光顧認明圖記上洋棋盤街北口坐西朝東石庫門內天成行此佈 乙[?]

告白

茲有第六百廿號八月廿七期本票九八元五百四十兩零七錢七分一係付蕭仲須油炭今蕭逝世查黃仲顯與小行往來并經手各戶共該銀九百餘兩為此先將本票扣收該賬此票上有作廢各寶莊號切勿收用此佈

申南成德和油行啓 乙[?]

聲明

上海十六鋪同裕昌永豐行現已盤與福建興記開張今自八月頭前所有該人各貨欠以及票借等情概與同裕昌興記新東無涉特此佈告 乙[?]

上海飛龍島告白

啓者本公司停工閒暇無事放煙行樂最妙而又不費大錢惟飛龍島為極樂之處自行車每一分時行駛一次行樂園月地火輪飛旋轉此外又有放洋槍之處又有傳聲機器及德律風與一切新奇玩具客來亦甚便當有茶有點有洋酒等物可供飲啖特此布聞 甲[?]

針科治吊腳痧神效

城內太平街沈志嘉先生今郎書於針治吊腳痧隨針隨效眼見救好數人因告大衆以便求我治也請封不計本邑紳士王揚岩啓 乙[?]

廣東普仁堂

白濁之症多因酒濕燥熱而成或因花柳染中所染遂至小便不通水管刺痛乃花柳之惡毒報信也以早為調治去其熱毒免至別患叢生若果

調理延緩日久成淋有傷本質本堂創製此丸屢經應驗無論新舊赤白淋濁服之立效每瓶洋三角並有拔搜毒丸應驗非常每瓶洋五角今特分設上海棋盤街口 乙[?]

批發大彩

呂宋發財大票通行中西各國久已取信於人近因滬上同業不和隱懷嫉妒互相詆毀各立堂名其實中彩同收殊涉一路造謠蠱惑謗啓買客疑惑克已經營自然遠來近悅本號自向本國運來逐月大票各種雪茄烟批發無論預定現拆照市克己今英九月份頭彩第三萬五千九百四十五號並上附彩由本號拆出下附彩門莊售出紅票已照市兌回售出五彩數張亦均申兌餘彩甚多望即來兌現今英十月票批發分條公道本號票上均加綠色圖記中彩本號立即現兌外埠銀行皆可收兌遠方賜顧者明棋盤街北首達坊對面原班回件無誤 乙[?]

呂商白蘭閣分行通源號啓

零躉批發

英十月票全張六元分條六角

必得中

貴客照顧函寄紅銀棋盤街中紅樓各色圖章現兌[?]

分條六角

一定中快得利

英十月呂票出售全張六元公平批發函購上海四馬路 乙[?]

上海協安

本號批發呂宋票歷有多年屢售大彩不知凡幾遠近皆知今批發英十月票零躉信沽原班回件收兌紅票格外公道 乙[?]

三雅園告白

本園特聘廣東頭班聲色兩全名角子弟來申從本月初四日開演陸續加增新戲洋金戲服等每日十一點半鐘開演至六點鐘止夜由七點鐘開演至十二點鐘止諸君玩賞請早降臨是荷茲將名角開列奉閱武生靚新標金山枝英雄發花旦勾魂燒大家炳新鮮花法龍其楊玫瑰新大家勝苦情珍大仔靚全小武靚輝細成金山章大蘇新和小生新倫碧玉阿龍凱牛公腳新保阿遠二花面薛剛容大牛寬細生畫眉總白靈貴山龍容正旦阿成阿錦武旦札腳竹靚新正生玉喉秋大花面霸王玉男丑倒眼華此外生女丑奏觀運其餘子弟繁多不能盡錄 乙[?]

新印鐵花仙史第二奇書

是書雖以說部為名然迴章回體例而所言所事節一掃說部面目實有令人叫喜稱奇而不能釋手者蓋因寫文人習氣熟於儒雅名妓遭際顛兢斂捷官場懷之名賤態雖有宮斷案內客涵承嚨敢悉心才妓立志好友周旋至咸職婦大仙點化互發行說與夫敘一談之口角識論之通明無一事不實在理中而又無一事不出人意外正所謂奇書之構僅問者掩卷回思靜心神往者世稱三國演義為一才子第一奇書余嘗以此書標之曰第二奇書讀閱者必能首肯為特繪像石印每部洋八角白長紙事及各中裝寓者讀之百遍當不河漢余言也寄上海紫乙山房並鐵江文成堂及各書莊發兌 乙[?]

英十月票出售

頭彩可得洋四萬五千元全張售洋六元半張三元分條七角准於華歷九月初四開彩凡蒙遠客賜顧宜早購取此佈

老廣豐新廣豐寓福來寓寶來全啓

格外便宜

公大衆行分設在棋盤街北首達坊口專拆呂宋大票現售英十月份全張半張分條均可價比大衆格外便宜 瞬顧請移玉趾

公大衆行啓 乙[?]

上海管可壽首創纏腳藥男女科丸散

纏腳藥五十六
爛腳藥七十文
雞眼藥七十文
生髮油五十六
痛經丸洋兩角
安胎丸洋五角
白帶丸洋兩角
防小產丸兩角
可壽盤香兩角
肺露三百卅六

頭皮屑水三角
梅紫肥皂百四
玉容散八十四
咳嗽丸洋一角
心氣痛丸五角
胃寒丸半兩角
狐臭藥半三角
肝胃氣痛三角
小腸氣痛三角
四馬路晝錦口 乙

合豐衣莊

本莊揀選原典估衣專辦各色綢緞時式新衣自運粗細皮貨

不合包退回換

加工重料克己定價每兩七角承蒙賜顧童叟無欺棋盤街中 乙

上海屈臣氏大藥房發售

至寶肥兒藥散 此散能消積進食開氣培神小兒服之俾爲盡善盡美誠兒科至寶之料也

化痰止咳飲丸 此丸專能理氣除痰無論熱咳寒咳稠濁爲痰稀點爲飲皆能治之最爲奇驗

培補小兒氣血 此藥水王道不覇性藥補和能補小兒氣血或病後久補一切身體虛弱等症

香味紅口唇蒸 此蒸芬芳滋潤療口唇焦燥爆裂男婦均宜合用能辟穢氣冬令尤宜

去腐肉解毒油 專治一切手足潰爛遠年腐肉難於理口等症兼能辟蟲止癢善解諸般惡毒

和粉修容香水 此香水精工秘製以些少和粉修容最助閨粧之雅麗且其香撲鼻經宿不散

極品玫瑰香油 此油與衆不同其香最能耐久其價雖似稍昂而用者自知此物之所値也

以上各款用法服法價銀均另有傍單詳列倘有需數藥料容後續登 甲

天下獨步急痧靈藥

神藥 神藥專治胸膈不舒心傷氣痛以至暑天霍亂吐瀉絞腸吊腳等痧症兼治頭痛齒痛立時見效○每瓶三角

寶丹 ○寶丹專治夏天傷暑霍亂吐瀉腹痛時行絞腸吊腳等痧症方延醫不及之時有起死回生之妙每盒百文按瀉螺痧者亦霍亂而性勢猛烈傳染神速死不移刻極爲危險世有神藥寶丹兩藥可以應手奏效誠是可謂天賜矣奉勸世人居常携帶不脫其身則不特預防自已急痧併有救他人之功德仁人君子請留意焉 上海英界河南路老巡捕房正對門樂善堂老藥房謹啓 乙

廣東趙同春堂蠟丸號

婦人白帶丸

白帶靈丹

婦人赤白帶下之症多由濕熱積滯月經不調或肝經鬱火寒痰凝結或房勞耗傷膀胱受濕以致脾胃不和或見小腹偏痛肚腹疼痛本堂製煉此丸專治赤白帶之症除宮中之濕提下陷之氣化痰解鬱清火調元所以帶下即除腹痛立止脾胃能飲食加增月經調而身體壯也每丸洋一角雙料二角半小丸每兩二角半鋪在上海老巡捕房對門開張分設杭州○蘇州○溫州○江西○鎮江○無錫○江陰等處寄售賜顧請認趙同春堂招牌爲記 乙

參茸扶陽腎健丸

嘗謂伯道無兒人生恨事推原其故亦人謀之不臧也本堂藏有參茸乾健丸一方承遠祖之秘授經盧扁之眞傳其性溫而不燥涼而不熱能補坎離未足之氣能助天地再造之功換骨即是此丹催丁莫如此藥俱用王道補養之功并非行覇宣之術也大凡男子先天不足戕伐太過以致腎氣虧損夢遺溺數陽事不舉或舉而不堅未交即洩與夫年久向溺頭暈眼花耳鳴目暗自汗盜汗精神短少往事健忘腰膝疼痛步履無力等症悉皆取效如神倘有斷嗣之人服而之嗣興隆者將此丸常服則枯楊可組生稊之象幽蘭定占入夢之祥矣外有參茸坤順丸專備婦科所用兩者分服則男精固而女經調取效爲更速也早晚每服三錢淡鹽湯送下無用或白小丸每兩錢三百文大丸每盒四個洋一元○一分寄長沙省城府正街點石齋○一分寄漢口集成下首點石齋○一分寄杭州保佑坊中昌書局○一分寄九江廣泰源洋貨店○一寄江西省城磨子巷羅春臺○嘉興殺兒橋中昌書畫室○一分支蘇州閶門中市發兌

棋盤街廣東[illegible]體仁堂啓 乙

參茸坤順丸

易曰乾健也坤順也乾健而坤順化育之功效在是矣本堂秘有眞方既製成乾健丸能使男子益髓固精今有觀坤順丸并今婦人調經受孕經云男子以固精爲本婦人以調經爲樂二者相需爲用實難一索而成世之之婦者問津乎此又何慮乎種子之無眞方也夫凡婦人不孕之故皆因月信不調赤白帶下子宮寒冷憂思鬱氣所致其人必面黃體瘦四肢無力飲食不貴胸悶吞酸腰痠背熱服此丸則功效如神未孕者卽調經種子既孕者卽保產安胎病後則扶元固本倘欲求其神速如之男服乾健男女交濟陰陽合德則一索可占熊羆之祥雖老年亦可蚌珠之慶矣小丸每兩錢三百文大丸每盒四個洋一元分寄處與乾健丸同

棋盤街廣東[illegible]體仁堂啓 乙

上洋匯豐銀行告白

本行所存原本洋五百萬元並招新股尙未交足計股洋二百零七萬四千七百四十四元七角五分兩共計洋七百零七萬四千七百四十四元七角五分另外公積洋二百三十萬元並新股餘利洋一百五十六萬三千三百六十一元六角六分兩共又計洋四百零六萬三千三百六十一元六角六分本行開在香港今在天津紫竹林設立分行廣招中外商務凡上海香港福州厦門漢口小呂宋西貢新加坡並外國倫敦法國印度新金山美國日本諸凡貿易繁盛之國無論寄匯票俱可由津匯兌並代押款及存款生息即至本行面議可也特此佈聞 甲

上海泰來洋行謹白

啓者本行經辦德國什好廠魚雷船係中外各國賞鑒第一利器又瀛利夏廠新式後膛連珠鎗亦係鑑揀甲於諸鎗並兼辦各國軍械機器五金雜貨一切齊全現有新製無烟火藥尤爲精奇因在滬開行已三十餘年久著誠實上年特添設天津分行以便南北各省官商就近採購今并請有熟悉各種機器之洋匠能打圖樣代爲安置如蒙賜顧交易各價概從克己此啓

妙 妙 妙

凡患淋濁癧痛下疳癰爛魚口橫痃楊梅結毒等症皆因失足於花柳叢致染毒於下身自少陰直入精宮若不早自診治必發瘡於頭面或手足遍身瘡瘢鬚髮落受害非輕患此症者必常憂慮欲求解毒妙藥而不能得予歷年臨證秘製丸散膏丹獨奇者天氣酷熱下疳等症癰爛處換藥時不用湯藥水洗穢氣全無妙在解毒消癰去腐止痛生肌收口功效甚速非身受者不知其妙寓設英大馬路虹廟西徽州醫局孫麗川謹啓

新開 黃洽興土棧

開設上洋大東門外大街中專辦大小洋藥發客零製淸膏公膏其價格外克已仕商賜顧請認金字招牌爲記 乙

遺失護書

余初五在天后宮碼頭東洋車上失去護書一個內係事文書札紙四件如有仁人君子拾得者送至棋盤街鴻園烟館問會詹衙街大豐棧問宋均可送到謝洋五元決不食言此佈 廣西林文彬白 乙

義豐土烟膏批發

上洋老北門外河邊提莊大小洋莊熙箱批發精製膏每洋兩五錢膏還灰二兩五公膏二兩九錢三兩二新增廣膏三兩烟灰奉送北宗外克已四海馳名貴客光顧認明圖記不悞 乙

雙龍洋行聲明

啓者本行主人向來在美記洋行執業現在在大馬路廿三號門牌開設鐘表行代客修理時辰表及各式鐘表行船像伙眼鏡凡各種明目之件其價格外公道現在新到鐘表眼鏡等極多此佈 甲

第一公道

英十月分呂宋票入牟格外公條五角生各埠批發諸翁遠近發財信件原班回件上海三馬路西首三呂商[illegible]店來老行[illegible]

半頰和尙神道

命相如神

京都慈松半頰僧道在京諸友請相阿公神道今來滬鑒效到海上諸君心有不決或寫八字寄信局或來申面對得失寓三洋涇橋美和鐘表店紹若卷啓 乙

施少欽再啓

著陀山心禪和尙遊學欽兼神針灸去秋來滬由余延報留住虹廟東首保安堂內凡有求治無不立起沉痾成效在人彰彰可紀知其名者固多庸愚之頁爲鬻錫而滬上之地過客甚衆時値秋令病症繁多初到客地或遇有病每苦難逢眞醫故特再爲登報藏使周知亦未始非濟人之一端云 乙

屈臣氏大藥房

三鞭補子酒

此酒填精益腎固本培元大有陰陽兼補之功水火旣濟之方男子先天不足陽痿精冷婦人月事失調子宮虛冷虛損等症能轉弱爲强毓麟種子誠佳釀也

每罇大洋元小五角 上海英馬路棋盤街兩家 甲

屈臣氏大藥房謹白

新刻廣嗣秘書

夫婦偕老生子長成得子而殘疾貌中道夭亡不知交媾日期沖犯諸神○陳希夷公曾留仙書傳授求嗣各種秘方調養保胎逐月胎形胎前產後保嬰催生符呪諸授秘傳仙法靈驗異常一讀而知一試而得子依法行可轉男爲女各法無不備載每置一部可作家寶遺留子孫每見乏嗣之苦特刊行世每部四本四角南市文楨堂法界萬選樓各書坊發售 乙

徐紫峰牙科

百體賦自天闕不可補誰不云然乃西學有以人力回天若鑲牙其一法也然法創自泰西中國習而精者雖衆罕得眞傳余從學泰西医先生處歷二十有四年盡得其法精於補牙醫牙鑲牙或一齒或全口亦可近得新法鑲牙不用托子永遠不壞並無痛楚與顯不同筆難盡述今租設上海後馬路慶餘公所斜對門便是 乙

愼安堂批發大票

現售英十月份呂宋大票每張批折並收兌本堂紅票價照大市兼接匯兌呂宋香港粵東銀兩茲本行等自英歷八月份票爲始票上再加愼安堂中西文圖章爲正並有各行號鑑圖記若非本堂之彩票概不收兌諸恐魚目混珠之弊蒙貴客惠顧務祈留意驗明愼安堂中西文圖章之票庶可無悞此佈 上海慶揚興廣惠和廣泰祥普仁堂等老票行全啓 乙

修合無人見 存心天地知

絹上戒烟三香膏每兩二千五百六十文牟雨起癮○發四草龍延香戒烟丸每兩一千二百八十文○頂上痧氣丸紅靈丹發兌 上洋廣東簃誠德堂啓 乙

上海 謙和洋行

在大馬路三十二號門牌

聲明真東洋芝蘭香肥皂

興美蓉散東洋奇珍香粉

此肥皂專治臉上油膩烟色黑氣而奇香觸鼻饒送親友頗見新奇每盒四塊計錢一百四十○奇珍香粉能使容顏艷色潤每瓶洋二角○芙蓉散專治面上班點酒渣粉刺旱夜開水調搽數日立效每瓶錢八十四○永平丸專治肝胃氣等症每瓶洋三角寄上海寶善街恆燧祥布號一家出售 乙三三

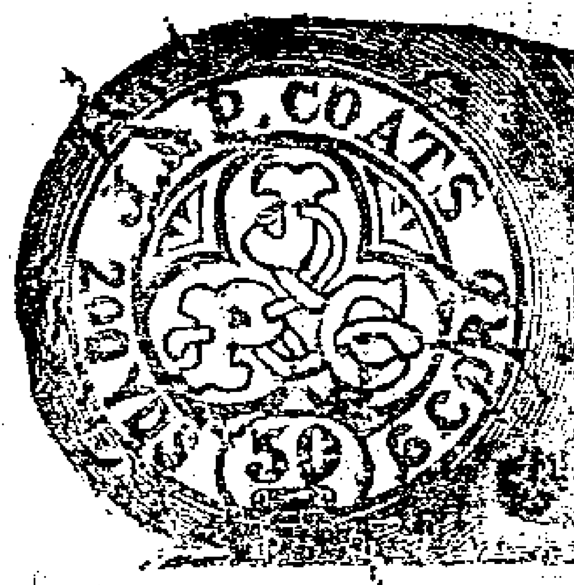
始創禮阿公戒烟酒

洋烟流毒之甚有心世道者誰不悼之雖多妙方良藥欲挽頹瀾於既倒然其用意之深方法之良曷若英國善士創議禁戒鴉片會之禮阿君等耶本軒得其秘依法製之做顏其名曰禮阿公戒烟酒也凡新老一切烟癮者投之必中百病弗生准在一月內夙患盡絕無異超苦海而渡慈航有志戒者幸勿疑之每癮一錢酒價一元用法備詳仿單 廣東杏林軒監製分設上洋拋球場 乙三三

九月二彩售與餘姚

本行自運發財票川來廣獲大彩甚多今章茲售英十月份價照大市批發公道遠近信票回件酒資自給外埠均有分設上海法大馬路中首善里朝石庫牆門內 乙三

聲明假冒



英國財披柯此棉線廠精造六股紗二百碼木轆線久已馳名天下用戶久已洞悉乃是第一高貨近有別行向他國仿造此線來華意圖將次貨混充為此特將本廠之紅綠金紙之版面聲明以別真偽照顧者須要認明此記勿悞專托上海禮和洋行經售此佈

英國財披柯此廠啟 甲

上洋協裕泰聲明

啟者本號開設上洋寶善街中市石庫門面歷有年所各鄉鎮主客所共知也近有無恥之徒在松江西門外開設土店冒稱係上洋協裕泰分設假刻圖書混冒係本號之土似此影射以圖漁利本號誠恐各鄉主客為該假冒所愚貪受虧且於本號招牌名氣關礙不得不預先告白俾各鄉主客先有所聞以免吃虧并望各處土客倘在本號交易者必須親到本號方不至誤本號定本月十八日十句上另加譜記圖書以杜魚目混珠之弊特此告佈

協裕泰主人王裕具

外國戲班

外國戲班

本班准演於本月十日即禮拜六夜為初副後除禮拜日之外每夜九點鐘新戲開演觀資每位○特等一元○頭等五角○次等二角○三等一角○場設虹口飛龍島隣靠便是

三鞭壯陽種子丸

廣東鹿芝館 三鞭壯陽丸

凡人身之旺弱總不外乎陰陽陰陽固不宜虧元陽尤不可損故固本必先壯陽本館製煉此丸遵乎妙法配以真方加用鹿鞭騾鞭海狗鞭和五臟取山海之靈物助水火之元神蓋補先天克傳中土使老還少反弱為強此真壽世之真丁無愧回天之勝術俱用黃殖補養並非行覇宜洩血遏精元虛損色慾受傷血不榮筋腎不納氣陽事不舉戳舉而不堅精神不促飲食少思等症早晚每服三錢淡鹽湯送下有益腎氣精張之既多提神養氣健脾開胃延壽延齡培元種子屢服皆效實遠傳每兩大洋二角

廣東鹿芝館丸老鋪設上海三馬路巡捕房對門 乙十三

粵東廣福林丸藥

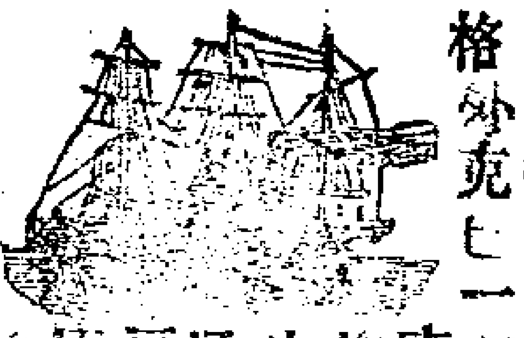
○世間淋濁丸多用通利疏導之藥非不偶效但寔洩太過則元氣易傷此丸祖傳神效無論新久淋濁氣淋立勞淋血淋沙石淋能止濇通滯固本扶元真有濟淋解濁之功消沙化石之妙每瓶洋五角○遺洩症最易傷身腎虛陽痿虧損洩見此丸祖傳神效無論有形無形均能立時奏效每瓶洋三角愈後服補精固腎丸更能轉弱為强延年種子本號藥正方真請試功效

上洋老巡捕房對門

山陽丁晏全書

周易述傳等共念二種計四十二卷均係漢經鄭學訂十六本價洋四元又毛詩鄭箋毛邊紙洋八角在上海文瑞樓蘇州綠蔭堂兩處出售

內河輪船



本公司備有堅固快小輪船數隻專走內河拖帶官商客船附搭可其價甚廉格外克己一切稅貨概不裝載一經察出充公不涉本公司之事○上海鐵馬路大橋西河下天妃宮前通利總局○蘇州閶胥通利輪船局青雲街通利帳房杭州城內回回新閘口石庫門內芝太富號訂定無誤印稿○鉛印石印各種各式票款仿帖賜顧者指明為不致誤

上海通利輪船公司杭州芝太富號全啟

英工部局諭

為曉諭事照得揚子江各通商口岸及各內地時有土匪聚眾滋事以致商業毀壞民人傷斃深恐本租界及附近諸處或有歹人隱匿若不留意難保不糾黨為禍本工部局因欲保護本租界民人產業是以通行曉諭如有滋鬧等情定當設法立時遏止倘滋鬧時巡捕不敷調遣則放礮四聲為號並鳴火警鐘使團練兵及各項兵丁聞聲齊集租界各色人等務各自知謹此號一出所有安分守已者務須各自回家俾巡捕團練兵易出力攻擊否則如有傷斃實由自不小心也

首董巴敦

工部局總書鄒明啟

光緒十七年九月初六日

呂宋票另售豐設

英十月標全張六元分條六角批發公道信賜顧

班回件

上海萬有啟

四鞭壯陽種子丸

四鞭壯陽丸

世人皆知飲三鞭酒可以壯元陽扶相火而不知鹿鞭驢鞭海狗鞭之外尤有馬鞭之為用更神緣夫馬足日行千里馬性徹夜不眠雄壯而長大强而盛故取其鞭以配藥較之鹿驢等物不啻百倍其功余友陸君少時色慾過度精神衰虛未老先衰艱於子息曾經屢服三鞭酒雖稍見效卒亦無功後年逾五十遊幕到閩搜求得四鞭壯陽之方專以馬鞭為重配入三鞭助以和平藥餌不用燥熱之品炮製成丸服食數年連生二子一女壬午端陽同席出示余不敢自私因而照方單藥配合監製務祈公之於世為使求嗣者皆無遺憾若此丸專治真陽虧損相火衰弱腰膝酸軟腎冷精稀及遺精夜濁腎虛陽痿不舉舉而不堅多服此丸并可延年益壽每兩取回工本洋二角非同射利不過取以長人云

分設上洋棋盤街北首廣東延春閣

新增應酬尺牘書出售

應酬彙選海內風行已久而坊間翻刻甚多皆有錯訛而學者自憾之本坊不惜重資特請高明鑒定分門別類重加校閱添增各規模時務等麗句書東各詰不群備為之之商賈之先裝成卷帙用西法刷印圖本白紙價洋角寄售上洋千頃堂及各書坊均有發

綿綢平活

新到廣東紗色羊絲綿綢西洋……

同吉里貞記

八月十五日錢洋並匯銀票行情照登

新匯劃收市 七錢二分九八七五

銀拆 一錢

洋錢找頭 七錢三分

錢找頭 九百七十文

市錢 一百三十九千文

卡錢 一百三十八千文

衣牌 一千零二十文

銀行電匯銀票 四先令四辨士

銀行現銀票 四先令四辨士二五

銀行三十天期票 四先令四辨士三八

銀行四個月期票 四先令四辨士七八

八月十五日進口船禮拜四

愛仁	輪船	由東洋	招商局
江通	又	由長江	招商局
日新	又	由烟台	招商局
江天	又	由寧波	招商局
安慶	又	由長江	太古公司

十六日出口船禮拜五

蘇州	輪船	晚往廈門汕頭	太古公司
拱北	又	晚往牛莊	招商局
安慶	又	晚往長江	太古公司
飛鯨	又	晚往烟台天津	和興公司
通州	又	晚往烟臺天津	太古公司
宜昌	又	下午往寧波	太古公司
源生	又	晚往汕頭香港廣州	怡和行
高陞	又	下午往寧波	怡和行
央思	又	晚往香港	法公司
昌海	木輪	下午二點鐘往蘇州	利涉局

十七日出口船禮拜六

日新	輪船	晚往烟台仁川	招商局
普濟	又	晚往天津	招商局
致遠	又	晚往香港汕頭	招商局
鯉門	又	晚往香港汕頭	禪臣行
元和	輪船	晚往長江	怡和行
江通	又	晚往長江	招商局
海定	又	晚往天津	招商局
江天	又	下午往寧波	招商局
襄陽	又	上午十一點鐘往東洋釜山	日本公司
麥楷		仁山仁川往烟台天津	公司
安瀾	木輪	下午三點鐘往杭嘉湖	利涉局

十九日出口船禮拜一

長安	輪船	晚往長江	鴻安行
華利	又	晚往長江	麥邊行

八月二十日出口船禮拜二

大輪船往香港

東報來譯

○英國有貴備者工於詩作髑髏杯歌自著東入末松一齣一洋譯其詞曰勿驚起勿越退勿講吾精神醉盞然吐出凜冽氣擁廣白變街有吾令以入與錄頭齣吾嘗生在世上小嘗變波羹亦嘗能痛飲一一與汝今吾既死矣不願長與士相倚鉢兮汝何不飲兮汝於吾無壽英汝口壽勝壽思嘴與其朽土養蝈兒不若蒲萄澆淋瀉與其爛兆盛鈎食不若汝養浙泌生前百年游俠揚酒願與汝俱興狂人生一巨膽聚去代之何物若社康日月能幾何只宜痛醉拼一死汝若與吾同亦應有人各汝九原與汝吟歌痛飲無不至呼乎吾人生前片刻在人閱體傾勞入飽悲骸何妨死後且離土與由留贍後生聲厭

○月初暴風大爾控市村洛都雅其害而商港口外有中島端高島三煤坑督窗四壁賑壞殺禾權八而高島受禍最烈上月會後海水湧破堤防注洋一片尚奔遊又及有十餘名漂無路合工人用機器扉水以使水退後重行開控此次又被水淹流失坑杜三千枝蒸氣管亦已傷損廿外夫祿運煤冊三鹽均受易燦之虐公司折金甚鉅而煤亦不免曾質矣

○前際本縣知事富岡任任十有六年築造三角灣之役當時護今始有公論兵發之後招撫澆民發養兼施竭書心力又將街路改寬演覆任詁來眷咸有履道坦坦樂士民感之於去任時建碑須以名之鮮今羅道灣州島有日本漁入往補總焉與韓人爭登韓八蜂雖而來日人被殺者四十四人

○朝鮮今年雨水頗久一秋放減色迄今陰州利州竹山灣州等遠早稻豐稔晚禾亦有大穫之壹丁男子女不覺欣欣然喜動顏色

○朝鮮當○錢價值日跌每洋一元可換錢三千一百文物價因之為員貧民受累不淺推原其故蓋因近來府製當五錢不甚任妙遂致人皆賤觀之大臣金炳始愁然慮之其奏高王請下令禁止以後不得再造尊錢圍法庶有轉機也

○西歷本月八號午後高島煤坑崩壞六十又之幸工入閏齊避之致被變其內下民屋五間均被壓壞計傷男女西人

○各學校開課伊邇各郡縣書生俦游學侶而來昔任客寓以候試驗入學

解京餉

浙江官報 ○初七日柴陸尉涇委解南京餉起程初八日唐縣尹祁[?]錢帶橋綢私閱轄尹祖清銷各場繪圖差[?]九日蔡分：世佑委

徐分轉衡差井甘餉初十日翁陸尹憲霈委解蘇州一餉[?]知起程

上海六馬路仁善堂籌賑公所施少欽經收山東賑捐八月初一日起至初十日止清單 ○山東求善費善士洋一百元武陵惕齋九八元五十三兩二分七厘又洋廿元徐泰甫九八元三十兩徐仲笙求病不發洋五十元常川鹽[?]潘漢泉洋四十元沖蒿交[?]鐵牛求平安北兵駁吳求吐血速愈經勸堂求子病全愈汪患[?]求合家平安四戶各洋廿元任德道求身從[?]十二元同順昌藥資移賑費山補過氏完願求合家平安發豪哉求已病速愈王本奎求父益壽康健楊少[?]身[?]完願朱劉氏求病速愈無力八求產速愈汎廿懇為妻產平安完願繼志堂徐完願無名氏十戶各洋十元各善士[?]十一元九角銅洋一元錢一千五百四十文俞茂[?]無名氏司願昌三戶各洋五元王陶菴酒籤移賑樂頤[?]主人服符完願無名氏完願[?]家供[?]有志未謎氏五戶各洋四元王江氏松江董翁留名三戶各洋二元黃錫年求符除[?]劉氏二戶各洋一元朱氏外症完願洋一角裕鮮[?]銅洋八元無名氏銅洋一元以上共收九八元六十七兩二分七厘英洋四百五十七元銅洋十七元錢一千五百四十文

謹名建蘭

啓者今歲漳泉[?]蘭且往年較勝幾倍日下花蕊後[?]如[?]貴客賜顧者請移玉至北門內易春花園領看可也 易春花園啓 乙[?]

附送彩票

英十月票全張六元附送一張半張照送 亦中 分條六角半附送二一批發公道上海法馬路[?]

分條六角

英十月份票全張六元半張三元專收 天源協記廣和 彩票批發公道信購[?]盤街 [?]

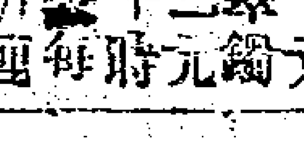
頭彩四萬五千元

滿售頭彩舉經登報聲明現售英十月票全張六元 同福來 六條分角半信指明具盤街中本號老[?]原班[?]件 乙[?]

勝玉磁號遷移

本號向在法馬路今移英界仁濟醫院對門自運江西名磁[?]杭[?]家賜顧請認明本號不誤恐未週知此布 乙[?]

眼鏡出售



曾減七折特售茶晶墨晶[?]戒一元[?]三鐲元[?]午時每[?]匣元十五碼全利源頭乙[?]昌順隆

京緞另剪

本號專售南京貢緞蔡剪門市元色斜訓天青衣着馬褂被套等料照碼劃一賜顧者興聖街京江棧對街內莊[?]黃慶泰[?]

頂大麝香

滇麝美甲海內茲到有大理香王一個計重五兩有零香味異常本號業此多年亦所罕見賜顧者請至四馬路盤記內同興德看議價 乙[?]

條頭五角六分

今售十月呂宋票九月初四[?]賜全張五元五半張照算從近往來原班立奉上海三馬路西呂商不必慈財記行 乙[?]

源來○萬利源

十月票全半張分[?]均照大市 天泰福 公道[?]開橋北 乙[?]

大東惠通銀行

啓者本銀行集本英金二百萬磅又公議英金二十二萬五千分外國總董係納和行之創[?]錫蘭銀行之[?]利行之平行之愛未生匯豐銀行之[?]格林前沙遜[?]之海邇鄉利行之鄉阿其六位總董係格林[?]行之司密少遜行之陽士[?]辰時行之國夫公平行之路斯脫共四位廣設分行在香港孟買倫敦加刺吉打新加坡鄉[?]鎖神戶橫濱廈門福州天津等處凡各種房產貨物等皆可向本銀行作押款并各種洋錢兌出兌進 光緒十七年六月初四上經理本銀行事務之鶴[?]溥多 甲三十一

同得利

英九月份頭彩第五萬五千九百四十五 本行分售一百太古棧黃景常半張城內和昌煙號郭文卿二條天元號[?]國永一條棋盤街鴻泰土棧陳[?] 一條大東門姜姓一條合得前因萬五千[?]號連月售出[?]彩[?]近皆知其餘小彩[?]述多不及詳此特此誌喜[?]

新開恆裕洋貨抄莊

本號開設上洋法界大馬路中市三茅閣橋南首朝角專運鏡面哈喇各色企呢嗶嘰羽毛花素洋絨[?]本籌綢縐絨羽綢各色[?]市貨一應俱全蒙仕商賜顧定價克已先行交易擇吉開張特此佈司[?]通告[?]十三

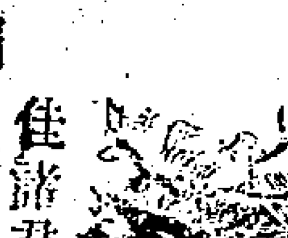
分條六角半

英九月票頭彩本行售出今售十月票全張六元批拆公道函購指明 同得利 本號棋盤街北原班回件

鳴謝粵海世醫

天行堂霍亂炎府氏先生粵東世醫也精鼓黃飛鴻先予敝舟升年來已活人無算滴且偶來時疾[?]嗝[?]延醫調治俱已束手自分殘無[?]所矣後邀請炎府診[?]無防[?]祇一服病即爽然若[?]呵人只一[?]再有二天者其惟炎府先生乎無以報德[?]此鳴謝 上洋三[?]友蘭[?]永頓首 乙[?]

佳白



本號精擇牛乳粉海內[?]在法租城[?]特[?]商識鑑[?]價廉而味美用[?]而[?]溢茶[?]服[?]滿顏益腎[?]腑益心長[?]延佳諸君光顧請認鶴巢招牌為記庶不悞 乙[?] [?]國雅士[?]請[?]之 上海[?]洋行[?]理

七折八扣貨不二價

本莊揀選[?]綢估衣專辦各色綢緞飛式新衣首運祖紬皮貨加工重料 晉裕衣莊 本莊向存置七角應市貨頗多於八月初一日起將外[?]價[?]蒙[?]照請供盤北首[?]

大得其利

九月頭彩連附彩本行拆出[?]已登報今售英十月票全張六元半張分條照零外批信購指明盤街北石庫門內本行紅[?]子為記乙[?]大得[?]啓

京都分此

向開有年黑綠股皮雙單黑綠小線川羊黑條白板京羊[?]到藥料黑驢皮份雨加重格外公道定價劃一外皆信購決不和斯乙三[?]上洋滿庭芳萬聚白

廣東仙壽館

勸戒洋煙丸

洋煙之為害甚矣嗜此者每欲戒除而不得何也無良法耳本館家傳妙法屢經配製志切使人服此者咸稱奇效名馳四遠聯此之由凡不志戒也 請購試之自知本館之言不謬矣每瓶價洋六角兼有秘製白濁丸白帶丸每瓶洋一元[?]立刻愈心胃氣痛指每瓶洋一元雜疾指每瓶洋二角此外膏丹丸散名目太多難於備錄所致自信者方皆祖制屢經效而鑒製驗和又恐皮[?]假服者自覺分上洋英界與讓街關張 乙[?]

聲明偽辨

本號創設杭城督造貢緞紗綢綢官紗等貨精工選剔貢緞驅[?]不[?]賞商賜顧歷有年所不料去冬今[?]有鬼蜮之徒妄射漁利將紹機[?]副官紗[?]上[?]本號記[?]與搶售[?]號失察魚珠之辨惹歎[?]始因得[?]未果致[?]予[?]今得訪悉確實正有如此[?]聽之徒[?]姓[?]遇[?]知為偽[?]殊捏[?]恨恐各[?]錯[?]之[?]勿[?]姓氏[?]特[?]明本[?]始存厚[?]勿[?]姓氏令其[?]即[?]倘[?]復蹈前轍[?]悔[?] 杭城[?]益[?]謹白 乙[?]

零躉批發

英十月票全張六元分條六角[?]函 萬昌元同福利 寄棋盤街南[?]票[?]色圖[?]現兌 乙[?]

摩塵蓮寸集

縹溪汪明經淵集詞之作妙無縫天衣無洵[?]書也連史有部碼洋五角在棋盤街北首黎乙山房發售各[?]坊[?]經銷 乙[?]

八月初十日上海各茶市行情列左

茶名	箱數	價
自香	一百九十五箱	廿二兩二五
祥元	四百十八箱	廿三兩
荷芬	三百五十五箱	十兩〇二五
蕊芽	一百八十一箱	廿二兩五
昌馨	二百箱	十四兩五
褰福	八十四箱	廿兩
靈芝	三百九十五箱	十二兩二五
賽蘭	三百十箱	十二兩一五
瑞記	四百三十四箱	

八月十一日上海各茶市行情列左

茶名	箱數	價
連蕊	二百九十箱	十一兩五
連蕊	二百廿箱	十一兩五
津津	二百三十五箱	十一兩
天香	一百十八箱	十兩〇七五
春芽	一百〇二箱	十一兩五
元利	一百廿九箱	念四兩七五
蘭芽	八十四箱	廿三兩二五
喜字	二百廿箱	十六兩二五
和字	一百八十[?]箱	十七兩五
同吉	四百三[?]箱	十六兩六
翠菜	二百九十九箱	十二兩二五
秋芽	三百[?]七箱	十一兩二[?]
永昌	九十六箱	廿三兩二[?]
利記	二百箱	廿三兩[?]五
珠字	八十八箱	念二兩
彰[?]	一百四十[?]箱	廿二[?]
瑞[?]	二百七十一箱	廿三[?]
永華	二百三十九箱	廿三[?]

下

廣東百年老鋪鄭福蘭堂

溫腎湧泉膏　人參再造丸　無價保眞丸　十換鹿茸片　純陽正氣丹　衛生戒烟片　心腹氣痛丸　正化州橘紅

此膏不但能治陽痿之症尤能固精久戰不怯下元無損氣實滿宮兼治男婦勞傷遺精白濁足軟等症 男婦猝中風痰左癱右瘓半身不遂口眼歪斜腰腿疼痛手足麻木筋骨拘攣言語蹇澀[illegible]救急回生 [illegible]和[illegible]脉添精壯陽[illegible]化痰凡腎[illegible]以[illegible]十陽[illegible]能[illegible]痛[illegible]一切[illegible]自[illegible]此[illegible]筋絞腸霍亂[illegible]四肢厥冷不省人事皆可統治[illegible]凡服此者戒後[illegible]發此皆[illegible]難[illegible]或有[illegible]戒烟[illegible] 此[illegible]之氣鬱滯不舒發作[illegible]轉此痛移死復延跳床[illegible]危 玄此丸[illegible]皆可[illegible] 化州老橘紅最爲地道但不易得本家園[illegible]不惜重資親行揀[illegible]氣逆痰喘久嗽無不應效如神

分設上洋金陵蘇州杭州鎮江同啓　乙[illegible]

上海中西大藥房

補身牛肉汁

本藥房牛肉益氣血養脾胃補虛損壯元陽健筋骨消虛羸[illegible]泰西牛不[illegible]種養以作參其功尤[illegible]今美國法曼[illegible]醫生用極好牛肉搾出其元汁以參燉少許大補人身功在參茸以上凡體虛病後產婦服之最宜中國孀媳試驗極佳近來本藥房將此物用法官[illegible]較官燕人參珍重刻出本埠各房代售請認四馬路轉角本房爲不致悞每瓶價一元四角如買六瓶價九折　乙[illegible]

暖腎保眞種子膏

此膏能壯腎添精固精不洩壯陽保眞百戰不竭貼腎俞腰丹田子午既濟百病自除一膏能貼六十日金水相生自用功即孕久貼返老還童烏鬚黑髮行步輕健延年不老有通仙之妙又治腰腿寒濕風氣疼痛半身不遂五癆內傷下元虛冷不成胎息大有奇效第見世之[illegible]嗣者深爲可惜因本堂將秘方選料照配以公同好非盡爲利是視請試之以爲何如每大張錢八百文小張四百六十文 請在上海四馬路英巡捕房對門接元堂何均年啓　乙[illegible]

上海老德記起首藥房

本藥房於道光二十二年上海通商之初開創所有出售各種藥物貴料極品無論內外病症按病給藥靡不見功更兼時刻[illegible]房製[illegible]各種[illegible]此佈　計開

戒烟藥水　[illegible]如

急救時症藥　治瘧疾妙藥
解瘟疫氣藥　隱逸汗疫藥
消痰清涼藥　花柳清毒藥
立驗臭虫藥　四美林疥藥
洗身清香水　上品香肥皂
上品花露水　雨膝狐臭粉
各種好香水　治癬子藥粉

甲[illegible]

必得其利

本行售票有年屢中大彩今售英十月發財票全[illegible]每張[illegible]半張[illegible]六角半信[illegible]此一家老行並無外埠分出[illegible]在四馬路[illegible]上[illegible]今移[illegible]　乙[illegible]

又到寓肩花露香皂

人身垢膩深入皮膚經汗鎖其氣味難聞而去垢膩惟肥皂爲最自洋皂通行海內用之總覺市上行銷之貨燥烈而有燒腫之氣膩味不堪故本藥房特向泰西用上等藥料及極香花露妙就此皂則但去油膩并能潤肌膚除斑點火瘡諸患消細生香異常文較市售者有天壤之判價一角二角五分四角五角四種賜顧請認明本藥房不[illegible]致悞 上海四馬路中西大藥房啓

仙傳延壽丹

此方得自大明徐霖甫太醫所傳當日兩川有一老人名陝西轉運到於青城山下見一婦人在高山上步履如飛約三十餘歲手執一杖[illegible]問婦人因何[illegible]老兒[illegible]百餘歲老兒一百十二歲[illegible]運下馬跪拜[illegible]之轉運下馬[illegible]打之[illegible]能治五勞七傷陽氣不舉[illegible]名爲[illegible]能行走小便無度眼目昏[illegible]二錢[illegible]五日便覺身輕[illegible]十[illegible]精神[illegible]二十日[illegible]手足輕[illegible]之百[illegible]生[illegible]老每瓶[illegible]一元上[illegible]廣東接元堂何均年選料監製　乙[illegible]

輪船往釜山仁川鎮南台

天津 仁山 瑾春埠

啓者本行森房麥各輪船船主名格納於禮拜六即十七上午十一點鐘開往長崎埠於廿三換裝直麥輪船開往釜山仁川烟台天津埠又廿五在長崎埠接托扁麥等輪船開往釜山仁山瑾春埠如各貴客欲裝貨搭客者請至面訂可也此佈　日本公司啓

號筒戰鼓出售

本行今新到各色大小號筒及戰鼓洋笛第八音琴及六風琴手拉長方等一切外國樂器各色俱全凡其價格外從廉賜顧貴官紳商諸君如蒙者請[illegible]第三號便是[illegible]利琴行謹　甲[illegible]

慶[illegible]

上洋[illegible]大小洋[illegible]

[illegible]

三馬路中易票行

今售英十月呂宋票全張六元送彩票一張半張三元送彩票半張分角五分送彩六票二條遺漏信購原班回件附送彩票　勿悞　乙[illegible]

廣東棠樓梯藥丸略列

小兒回春丹 治小兒急驚風痰擂天吊指寒肚熱嘔吐泄瀉實痰等症五粒頭每丸一百二十文三粒頭每丸八十六文

參茸戒烟丸 一服此丸能將烟癮盡除戒後不生病每兩三百文雙料一千二百文

龍涎哮喘丸 凡患哮喘每服十四粒數瓶斷根每瓶錢三百文外有雙料洋參花作烟呼吸喘即止每包百文

追風如意膏 專治一切風濕骨節作痛手足麻木藥餅壓疾小兒肚瀉痢等症大帖錢百文小帖五十文

久場定志神丸 此丸專爲讀書人而設大科小試帶此瑪中用口含化雖[illegible]終日精神不倦每盒十丸六百文

經期腹痛丸 專治婦人經[illegible]肚痛或經後肚痛調經閉不通者取效如神每丸洋一角

拘杞清禮酒 此酒滋腎益氣生精助陽常飲不燥不熱聰耳明目烏鬚黑髮益壽延年每瓶錢二百四十文

桑椹頭風止痛太陽膏 專治頭風氣攻頭痛法將此膏一塊用自己口涎舐濕貼太陽穴應驗如神每對錢十文

固腎壯陽丸 鹿腎驢腎海狗腎名爲三腎薈萃能壯陽種子加入馬腎共爲丸藥專治屬火功效尤速每兩洋二角

壽兒疳積散 小兒脾弱飲食少進或食而不肥瘦弱擦擦此疳積也每服佐粥食自能全愈每瓶二百四十文

外有參茸補種生子丸 婦科白鳳丸全鹿滋腎丸寧坤丸蘇合丸心氣止痛丸 化痰止咳丸赤腳大仙丸八寶吹喉散琥珀抱龍丸 婦人白帶丸如意油清[illegible]油艾油痧藥 上海棋盤北首一分 枝[illegible]江西省城[illegible]一源漢口[illegible]石[illegible]長沙省城府正街 保[illegible]春[illegible]興[illegible]兒[illegible]昌[illegible]點[illegible]　乙[illegible]

廣東達藏春驗

馳名龍遊香戒烟

同春堂戒烟丸

此丸[illegible]以參茸爲君[illegible]精神[illegible]陽戒[illegible]肉用犀牛黃[illegible]正元[illegible]人參[illegible]鹿茸[illegible]元而補[illegible]精[illegible]而爲丸是以丸少而力[illegible]減[illegible]易戒服丸後如食足烟之精神且能令其[illegible]烟[illegible]而心引不生[illegible]非[illegible]其[illegible]也轉覺烟之[illegible]戒[illegible]胃提神固[illegible]此[illegible]除[illegible]戒[illegible]後轉弱爲強[illegible]是[illegible]戒烟之最善法也即未戒者服亦可除疾[illegible]引[illegible]痛[illegible]精[illegible]丸二粒立效[illegible]大瓶洋五角小瓶洋二角半單料洋一角[illegible]分[illegible]江西[illegible]杭州[illegible]州鎮江無[illegible]　乙[illegible]

保險公司告白

英國倫敦北英商老保火險公司資本銀二十四兆[illegible]

又[illegible]買賣有名保火險公司資本銀十五兆有[illegible]

啓者本公司在上海專保中西二商火險一切房產各貨物已十有餘年[illegible]據有外國[illegible]家准認在上海[illegible]火險之事現本行仍[illegible]設[illegible]貴[illegible]諸君[illegible]本行[illegible]自當[illegible]特此布聞　巴勒[illegible]行啓　甲[illegible]

[illegible]

看書即知戒烟法

此書蒙 王宗師[illegible]賜[illegible]定[illegible]上海[illegible]沈[illegible]積滯烟油悉由毛孔而出故能除心癮愈百病增飲食豐容顏冬月手足不冷夏天身體不熱[illegible]竟可轉黑既廢復能種子每兩價銀一兩[illegible]錢服丸三兩除根惟[illegible]丸無凸凹形即係假[illegible]另有[illegible]十日退清[illegible]半元[illegible]一元三日除根[illegible]藥等二角[illegible]六角半[illegible]重生[illegible]顧者送書一本上海只此一家金陵另有一鋪[illegible]餘省城各碼頭並無分鋪上海北門外吉[illegible]意街金陵城內十街口生生堂同啓　乙[illegible]

公議告白

竊維通海兩境出產棉花本屬大宗交易輪船未通商之前各均至沙抄辦迨後輪船通行抄辦日少是以各行家收買自運至滬銷售本即用該行之秤無如秤有新舊輕重不一設遇歸洋例司碼秤作準買客辦定貨經何家報關經者則買客受虧重者則賣主有損亦間有客自行執秤賣客每多爭論週折殊屬不雅是以議於今秋新花爲始釘定公秤四十一號以數邀請 貴客公同較準行用並於秤上列號歸經執秤兩免爭競彼此均沾便益且昭平允再公秤定於每年按季公同覆較免致參差謹特佈聞　通海花業公所　乙[illegible]

濟世仙丹

余友吃烟年久形容十分枯瘦一日相遇於途見其面生光彩比前大不相同詢之始悉得上海德[illegible]堂給上戒烟三香膏戒去烟癮余聞之躍躍欲試即托全盛房往購十洋不出一月脫害滯於不覺心念斯藥之靈驗如神特登報章以告天下之同病相憐者此佈　蘇州勤堂潘金公館小谷氏謹啓　乙[illegible]

出售

本[illegible]今有新[illegible]號[illegible]大小[illegible]巴[illegible]國[illegible]寶[illegible]新[illegible]至本[illegible]房[illegible]格外公道[illegible]　美[illegible]　甲[illegible]

輪船往東洋等埠

啓者本行森房麥各輪船船主名格納於禮拜六即十七上午十一點鐘開往長崎西門含草神戶橫濱等埠爲止搭客至十六正午爲止搭客出票至開船之日爲止在船買票須照定價加十分之一如各貴客欲裝貨搭客者請至本行訂定可也此佈　日本公司啓

鴻毛坭[illegible]出售

啓者本行今有[illegible]到青洲鴻毛坭有限公司之[illegible]貨出售[illegible]格外公道[illegible]貴[illegible]寓[illegible]房[illegible]告　甲[illegible]

[illegible]